

Il Comitato per la Promozione dei Gemellaggi insieme all'assessore delegato ai gemellaggi, dott. Michele Coppola comunicano che la delegazione proveniente dalla Città gemellata di Schwerte ha raggiunto la Città di Cava nel primo pomeriggio di giovedì 10 settembre...

[*Cavanotizie.it \(12-09-2009\)*](#)

[*JulieNews.it \(14-09-2009\)*](#)

[*Presseartikel \(04-09-2009\)*](#)

CARTA DELL'ANNIVERSARIO

25 ANNI DI GEMELLAGGIO
fra
SCHWERTE E CAVA DE'TIRRENI

Noi, il Sindaco del Comune di Schwerte, Heinrich Böckelühr
e il Sindaco del Comune di Cava de'Tirreni, dott. Luigi
Gravagnuolo, riaffermiamo con le nostre firme che

- intendiamo rinnovare e rafforzare il patto di gemellaggio
siglato il 19 maggio 1984 tra le nostre città,
- intendiamo sostenere e promuovere gli scambi e l'amicizia
fra i nostri cittadini e i loro rappresentanti, fra i giovani, le
associazioni e i gruppi,
- intendiamo trasmettere alle giovani generazioni questo spirito
di intesa e di amicizia al di là delle differenze e dei confini
e vogliamo incoraggiarle a vivere e consolidare il gemellaggio,
- attraverso il gemellaggio intendiamo portare il nostro contributo
all'intesa tra i popoli in un'Europa unita.

Cava de'Tirreni, 5 Settembre 2009

Stadt Schwerte



Heinrich Böckelühr
Bürgermeister

Comune di Cava de'Tirreni



dott. Luigi Gravagnuolo
Sindaco

KOPIERT BEI DER STADT SCHWERTE

Ein Baum verbindet

25 Jahre Städtepartnerschaft mit Cava de' Tirreni

SCHWERTE • Die Städtepartnerschaft zwischen Schwerte und Cava de' Tirreni besteht seit 25 Jahren. Zu diesem Jubiläum unterzeichnete jetzt eine Schwerte Delegation eine Partnerschaftsurkunde – und pflanzte in Italien einen Schwerte Baum.

Bereits Ende April war Gäste aus der italienischen Partnerstadt in Schwerte, um das große Jubiläum zu feiern. Jetzt nahm eine Delegation um Bürgermeister Heinrich Böckelühr am Gegenbesuch in Cava de' Tirreni teil.

Neben zahlreichen Gesprächen mit Vertretern des Caveser öffentlichen Lebens, Exkursionen sowie Betriebsbe-



Die Schwerte Gäste pflanzten in Cava de' Tirreni einen Baum zu Ehren der Partnerschaft. Foto privat

sichtigungen wurden bei einem Empfang auch die Verdienste der Arbeitskreise um das Wesen und Wirken der Partnerschaft gewürdigt.

Voraussichtlich im kommenden Jahr wird erneut einer Delegation in Schwerte erwartet. Für 2011 wurde von Caveser Seite eine Einladung

ausgesprochen. Dann wird die dortige Benediktinerabtei 1000 Jahre alt. Zu diesem Jubiläum wird auch Papst Benedikt XVI. erwartet.